

ZA6925

**Eurobarometer 88.1
(2017)**

**Country Questionnaire
Luxembourg (Luxembourgish)**

TRANSLATION

A your survey number

--	--	--	--	--

EB87.4 A

B Country

--	--

EB87.4 B

C our survey number

--	--	--

EB87.4 C

D Interview number

--	--	--	--	--	--

EB87.4 D

Q1: CODE 29 KANN NET DEI EENZEG ÄNTWERT SINN ODER SOSS INTERVIEW ZOUMAACHEN

Q1: CODE 30 ASS EXKLUSIV

Q1: WA CODE 30, DANN INTERVIEW ZOUMAACHEN

Q1 Wat ass Är Nationalitéit ? Sot mir dat oder déi Länner, déi fir Iech zoutreffen.

(MEI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

Belsch	1,
Dänemark	2,
Däitschland	3,
Griicheland	4,
Spuenien	5,
Frankräich	6,
Irland	7,
Italien	8,
Lëtzebuerg	9,
Holland	10,
Portugal	11,
Vereenegt Kinnekräich (Groussbritannien, Nordirland)	12,
Éisterräich	13,
Schweden	14,

TRANSLATION

Finnland	15,
Republik Zypern	16,
Tschechesch Republik	17,
Estland	18,
Ungarn	19,
Lettland	20,
Litauen	21,
Malta	22,
Polen	23,
Slowakei	24,
Slowenien	25,
Bulgarien	26,
Rumänien	27,
Kroatien	28,
anert Land	29,
weess net	30,

EB87.4 Q1

Schwätze mer elo vun engem aneren Sujet.

UN ALLEGUER

QA1 Géisst Dir soen, dass Dir un europäeschen Theme vill interesséiert, éischter interesséiert, éischter net interesséiert oder guer net interesséiert sidd?

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Vill interesséiert	1
Éischter interesséiert	2
Éischter net interesséiert	3
Guer net interesséiert	4
Weess net	5

EB84.1 Q4

QA2 Hutt Dir viru Kuerzem eppes iwwert d'Europaparlament an der Zeitung gelies, um Internet oder op der Tëlee gesinn oder um Radio héieren?

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Jo	1
Nee	2
weess net	3

EB86.1 QA1

QA3: '92' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'KEEN ACCES ZU DËSEM MEDIUM', '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

TRANSLATION

QA3 Kënnt Dir mir soen, wéi oft Dir... ?

BILDSCHIRM WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

		All Dag oder bal all Dag	2-3 mol pro Woc h	Ong eféi er eem ol pro Woc h	2 oder 3 Mol de Mou nt	man ner oft	Ni	Kee n Acce s zu dëse m Med ium (SPO NTA N)	wee ss net
--	--	---	-------------------------------	---	--	-------------------	----	--	------------------

1	Tëlee kucken (iwwert eng Televisioun oder den Internet)	1	2	3	4	5	6	7	8
2	De Radio lauschtert	1	2	3	4	5	6	7	8
3	D'geschriwwe Press liest	1	2	3	4	5	6	7	8
4	Den Internet benotzt	1	2	3	4	5	6	7	8
5	Sozial Netzwierker am Internet benotzt	1	2	3	4	5	6	7	8

EB86.2 QE3 MODIFIED

QA4a Vu wou kritt Dir déi meeschten Noriichten iwwert europäesch politesch Themen?

BILDSCHIRM WEISEN - VIRLIESEN - NĚMMEN ENG ÄNTWERT

Tëlee	1
D'geschriwwe Press	2
de Radio	3
Websäiten	4
Sozial Netzwierker am Internet	5
Aner (SPONTAN)	6
Néirens/Dir sicht net no Noriichten iwwert europäesch politesch Themen (SPONTAN)	7
weess net	8

EB86.2 QE5a SLIGHTLY MODIFIED

TRANSLATION

QA4b	Vu wou kritt Dir d'Majoritéit vun Ären Noriichten iwwert national politesch Themen?
------	---

BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NĒMMEN ENG ÄNTWERT

Tëlee	1
D'geschriwwe Press	2
de Radio	3
Websäiten	4
Sozial Netzwierker am Internet	5
aner (SPONTAN)	6
Néirens/Dir sicht keng Noriichten iwwert national politesch Themen (SPONTAN)	7
weess net	8

EB86.2 QE4a SLIGHTLY MODIFIED

QA5a: ÄNTWERTEN 1 BIS 10 ROTEIEREN

QA5a	Bei politeschen Themen, wéi enge vun de folgenden Informationsquelle vertraut Dir am meeschten? Als éischt?
------	---

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NĒMMEN ENG ÄNTWERT)

Europäesch Institutiounen	1
D'lëtzebuergesch Regierung	2
ONGen	3
Gewerkschaften	4
Leader aus der Geschäftswelt	5
Journalisten	6
Politiker/Politikerinnen	7
Experten	8
Frënn, Famill an Aarbechtskollegen	9
Blogger, Leit mat Afloss op sozialen Netzwierker am Internet	10
aner (SPONTAN)	11
näischt dovunner (SPONTAN)	12
weess net	13

NEW

QA5b: D'ÄNTWERT AUS QA5a NET VIRSCHLOEN (AUSSER FIR CODE 11)

QA5b: WANN "NÄISCHT" ODER "WN" BEI QA5a, DANN QA5b AUSLOOSSEN

QA5b: ÄNTWERTEN 1 BIS 10 ROTEIEREN

QA5b: MAX. 3 ÄNTWERTEN

TRANSLATION

QA5b: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QA5b: CODE 12 AN 13 SINN EXKLUSIV

QA5b A wat nach?

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

Europäesch Institutiounen	1,
D'lëtzebuergesch Regierung	2,
ONGen	3,
Gewerkschaften	4,
Leader aus der Geschäftswelt	5,
Journalisten	6,
Politiker/Politikerinnen	7,
Experten	8,
Frënn, Famill an Aarbechtskollegen	9,
Blogger, Leit mat Afloss op sozialen Netzwierker am Internet	10,
aner (SPONTAN)	11,
näischt dovunner (SPONTAN)	12,
weess net	13,

NEW

UN ALLEGUER

QA6 Am Allgemengen, hutt Dir e ganz positiivt, éischer positiivt, neutraalt, éischer negatiivt oder ganz negatiivt Bild vum Europaparlament?

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

ganz positiivt Bild	1
éischer positiivt Bild	2
neutraalt Bild	3
éischer negatiivt Bild	4
ganz negatiivt Bild	5
weess net	6

EB86.1 QA3 SLIGHTLY MODIFIED

QA7 Dir selwer, wéilt Dir, dass d'Europaparlament eng méi wichteg oder manner wichteg Roll spillt?

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Méi wichteg	1
-------------	---

TRANSLATION

Manner wichtig	2
Keng Ännerung/Déi selwecht wéi elo (SPONTAN)	3
weess net	4

EB86.1 QA4 SLIGHTLY MODIFIED

QA8a: ÄNTWERTEN 1 BIS 13 ROTEIEREN

QA8a	D'EP hëlt Entscheidungen iwwert d'europäesch Legislatioun, déi en direkten Afloss op d'Liewe vun all Bierger huet. Ärer Meenung no, wéi enge vun de folgende Punkte soll d'Europaparlament Prioritéit ginn? Als éischt?
------	---

(BILDSCHIRM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Eng gemeinsam europäesch Äntwert fir d'Migratiounsfro fannen	1
Nei Weeër fannen, fir d'Wirtschaft an de Wuesstem ze stimuléieren	2
D'Bekämpfung vun Aarmut a sozialer Ausgrenzung	3
Eng stabil an erfollegräich Währungsunioun mat enger gemeinsamer Währung, dem Euro, garantéieren	4
D'Konsumenterechter an den öffentleche Gesondheetsschutz fir jidderee verbessern	5
D'Grondrechter an d'Demokratie op der ganzer Welt férdere	6
De Klimawandel mat kreativer Léisung bekämpfen	7
Eng nohalteg, kompetitiv a sécher Energieversuergung fir d'EU-Memberstaaten entwéckelen	8
Den Terrorismus bekämpfen	9
Eng gemeinsam Verdedegungs- a Sécherheitspolitik fir all d'EU-Memberstaaten entwéckelen	10
D'Jugendarbeitslosigkeit bekämpfen	11
E fairen, oppenen a sécheren digitale Bannemaart schafen	12
D'Méiglechkeete vun der Europäescher Unioun fir zukünfteg Generatiounen schützen (INTERVIEWER: ZUM BEISPILL DE FRÄIE PERSONEN- A WUEREVERKEIER, ODER ERASMUS)	13
aner (SPONTAN)	14
näischt dovunner (SPONTAN)	15
weess net	16

NEW

QA8b: D'ÄNTWERT AUS QA8a NET VIRSCHLOEN (AUSSER FIR CODE 14)

QA8b: WANN "NÄISCHT" ODER "WN" BEI QA8a, DANN QA8b AUSLOSSEN

QA8b: ÄNTWERTEN 1 BIS 13 ROTEIEREN

QA8b: MAX. 2 ÄNTWERTEN

TRANSLATION

QA8b: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QA8b: CODÉ 15 A 16 SINN EXKLUSIV

QA8b A wat nach?

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN)

Eng gemeinsam europäesch Äntwert fir d'Migratiounsfro fannen	1,
Nei Weeër fannen, fir d'Wirtschaft an de Wuesstem ze stimuléieren	2,
D'Bekämpfung vun Aarmut a sozialer Ausgrenzung	3,
Eng stabil an erfollegräich Währungsunioun mat enger gemeinsamer Währung, dem Euro, garantéieren	4,
D'Konsumenterechter an den öffentleche Gesondheetsschutz fir jidderee verbessern	5,
D'Grondrechter an d'Demokratie op der ganzer Welt férdere	6,
De Klimawandel mat kreative Léisunge bekämpfen	7,
Eng nohalteg, kompetitiv a sécher Energieversuergung fir d'EU-Memberstaaten entwéckelen	8,
Den Terrorismus bekämpfen	9,
Eng gemeinsam Verdedegungs- a Sécherheetspolitik fir all d'EU-Memberstaaten entwéckelen	10,
D'Jugendarbeitslosigkeit bekämpfen	11,
E fairen, oppenen a sécheren digitale Bannemaart schafen	12,
D'Méiglechkeete vun der Europäescher Unioun fir zukünfteg Generatiounen schützen (INTERVIEWER: ZUM BEISPILL DE FRÄIE PERSONEN- A WUEREVERKEIER, ODER ERASMUS)	13,
aner (SPONTAN)	14,
näischt dovunner (SPONTAN)	15,
weess net	16,

NEW

UN ALLEGUER

QA9: ÄNTWERTEN 1 BIS 8 ROTÉIEREN

QA9: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QA9: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QA9: CODEN 10 AN 11 SINN EXKLUSIV

QA9 Ënnert deene folgende Wäerter, fir wéi eng sollt sech, Ärer Meenung no, d'Europaparlament prioritär asetzen?

TRANSLATION

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

d'Gläichheet tëschent Mann a Fra	1,
de Schutz vu Minoritéiten	2,
den Dialog tëschent de Kulturen a Reliounen	3,
d'Solidaritéit tëschent de Memberstaate vun der EU	4,
d'Solidaritéit tëschent der EU an den aarme Länner an der Welt	5,
d''Protektioun vun de Menschenrechter	6,
d'Fräiheet sech auszudrécken	7,
d'Ofschafe vun der Doudesstrof iwwerall op der Welt	8,
Aner (SPONTAN)	9,
Keng (SPONTAN)	10,
weess net	11,

EB86.1 QA8

QA10 Dass Lëtzebuerg Member vun der EU ass, fannt Dir dat am Allgemengen ...?

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

...eng gutt Saach	1
...eng schlecht Saach	2
...weder gutt nach schlecht	3
Weess net	4

EB87.1 QA9

QA11 Alles an allem, géift Dir soen dass Lëtzebuerg dovun profitéiert huet oder net, dass et an der EU ass?

Huet dovun profitéiert	1
Huet net dovun profitéiert	2
Weess net	3

EB86.1 QA13

QA12 FROE WANN "LËTZEBUERG HUET DOVUN PROFITÉIERT AN DER EU ZE SINN", CODE 1 BEI QA11 - DÉI ANER WEIDER MAT QA13a

QA12: ÄNTWERTEN 1 BIS 11 ROTÉIEREN

QA12: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QA12: '90' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'DIR SIDD AM ALLGEMENGE FIR D'EU', '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

TRANSLATION

QA12: CODE 14 ASS EXKLUSIV

QA12	Wéi eng vun deene folgende si fir lech déi wichtegst Grënn fir ze denken, dass Lëtzebuerg dovu profitéiert huet, e Member vun der EU ze sinn?
------	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

D'EU dréit zu der Demokratie zu Lëtzebuerg bäi	1,
D'EU dréit dozou bäi, de Fridden ze erhalen an d'Sécherheet ze verstärken	2,
D'EU dréit zum Wirtschaftswesstem zu Lëtzebuerg bäi	3,
E Member vun der EU ze si verbessert d'Kooperatioun tëschent Lëtzebuerg an deenen aneren EU-Länner	4,
E Member vun der EU ze si verbessert d'Kooperatioun tëschent Lëtzebuerg an de Länner baussent der EU	5,
D'Lëtzebuerger hunn e wichtegen Afloss op d'Decisiounen, déi op EU-Niveau geholl ginn	6,
Duerch d'EU hunn d'Lëtzebuerger méi eng staark Stëmm an der Welt	7,
D'EU verbessert de Lëtzebuerger hire Liewensstandard	8,
D'EU hëlleft Lëtzebuerg bei der Bekämpfung vum Terrorismus	9,
D'EU hëlleft Lëtzebuerg de Klimawandel ze bekämpfen	10,
D'EU bréngt de Lëtzebuerger nei Aarbechtméiglechkeeten	11,
Dir sidd allgemeng fir d'EU (SPONTAN)	12,
Aner (SPONTAN)	13,
weess net	14,

EB86.1 QA14

UN ALLEGUER

QA13a: ÄNTWERTEN 1 BIS 13 ROTEIEREN

QA13a	D'EU an hir Bierger hu mat enger Rei Geforen ze kämpfen. Viru wéi enge vun de folgende Geforen soll d'EU hir Bierger schützen? Als éischt?
-------	--

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Terrorismus	1
Klimawandel	2
Onkontrolléiert Migratioun	3
Cyberattacken	4
Reliése Radikalismus	5
Politeschen Extremismus	6
Organiséiert Kriminalitéit	7
Chômage	8
Aarmut an Ausgrenzung	9

TRANSLATION

Sozialdumping	10
Bewaffnet Konflikter	11
Ausbredung vun infektiöse Krankheeten	12
Ugrëffer op den Dateschutz	13
aner (SPONTAN)	14
weess net	15

NEW

QA13b: D'ÄNTWERT AUS QA13a NET VIRSCHLOEN (AUSSEER FIR CODE 14)

QA13b: WANN "WN" BEI QA13a, DANN QA13b AUSLOSSEN

QA13b: ÄNTWERTEN 1 BIS 13 ROTEIEREN

QA13b: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QA13b: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QA13b: CODE 15 ASS EXKLUSIV

QA13b | A wat nach?

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

Terrorismus	1,
Klimawandel	2,
Onkontrolléiert Migratioun	3,
Cyberattacken	4,
Reliöse Radikalismus	5,
Politeschen Extremismus	6,
Organiséiert Kriminalitéit	7,
Chômage	8,
Aarmut an Ausgrenzung	9,
Sozialdumping	10,
Bewaffnet Konflikter	11,
Ausbredung vun infektiöse Krankheeten	12,
Ugrëffer op den Dateschutz	13,
aner (SPONTAN)	14,
weess net	15,

NEW

UN ALLEGUER

QA14a: ÄNTWERTEN 1 BIS 11 ROTEIEREN

TRANSLATION

QA14a	Et gi vläicht Resultater an Ziler vun der EU, déi Dir wäertschätzt. Wéi eng vun de folgende Saache soll d'EU Ärer Meenung no prioritär schützen? Als éischt?
-------	--

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

D'national a kulturell Identitéit	1
D'Fräiheet, an der ganzer EU ze reesen, ze schaffen an ze studéieren	2
D'Konsumenterechter an engem Bannemaart	3
D'Aarbechtsrechter	4
Adequat a sécher Pensiounen	5
D'Sécherheet bei de Gesondheetsnormen	6
D'Prosperitéit an de wirtschaftleche Wuelstand	7
D'gemeinsam europäesch Wäerter	8
D'Ëmwelt	9
D'Grondrechter a -fräiheeten	10
D'Sécherheet an d'Privatsphär am Internet	11
aner (SPONTAN)	12
weess net	13

NEW

QA14b: D'ÄNTWERT AUS QA14a NET VIRSCHLOEN (AUSSEER FIR CODE 12)

QA14b: WANN "WN" BEI QA14a, DANN QA14b AUSLOSSEN

QA14b: ÄNTWERTEN 1 BIS 11 ROTEIEREN

QA14b: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QA14b: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QA14b: CODE 13 ASS EXKLUSIV

QA14b	A wat nach?
-------	-------------

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

D'national a kulturell Identitéit	1,
D'Fräiheet, an der ganzer EU ze reesen, ze schaffen an ze studéieren	2,
D'Konsumenterechter an engem Bannemaart	3,
D'Aarbechtsrechter	4,
Adequat a sécher Pensiounen	5,
D'Sécherheet bei de Gesondheetsnormen	6,
D'Prosperitéit an de wirtschaftleche Wuelstand	7,
D'gemeinsam europäesch Wäerter	8,

TRANSLATION

D'Ëmwelt	9,
D'Grondrechter a -fräiheeten	10,
D'Sécherheet an d'Privatsphär am Internet	11,
aner (SPONTAN)	12,
weess net	13,

NEW

UN ALLEGUER

QA15	Déi nächst Europawale sinn am Mee-Juni 2019. A wéi engem Mooss sidd Dir un dëse Walen interesséiert oder net interesséiert?
------	---

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Vill interesséiert	1
Éischer interesséiert	2
Éischer net interesséiert	3
Guer net interesséiert	4
weess net	5

NEW BASED ON EB71.1 QC2

QA16a	Sot mir w.e.g., wéi wichteg oder onwichtig et fir Iech perséinlech ass, BEI DEN EUROPAWALE wien ze goen? Benotzt w.e.g. eng Skala vun 1 bis 10, wou 1 heescht, dass wien goe guer net wichteg fir Iech ass, an 10, dass wien goe fir Iech essentiell oder eng wichteg Flicht fir Iech als Bierger ass. Déi aner Zuele bezeechen eppes tëschent dësen zwou Positiounen.
-------	--

QA16b	A wéi wichteg oder onwichtig ass et fir Iech, bei DEN NATIONALE WALEN ZU LËTZEBUERG wien ze goen?
-------	---

(BILDSCHIERM WEISEN - LIESEN - ENG ÄNTWERT PRO KOLONN)

	QA16a	QA16b
	D'Europawalen	D'national Walen zu Lëtzebuerg
1 Wiele goen ass guer net wichteg fir Iech	1	1
2	2	2
3	3	3
4	4	4
5	5	5
6	6	6
7	7	7
8	8	8
9	9	9

TRANSLATION

10 Wiele goen ass essentiell/eng wichteg Flicht fir lech als Bierger	10	10
weess net	11	11

NEW

QA17a: ÄNTWERTEN 1 BIS 10 ROTEIEREN

QA17a	Egal, wéi wichteg wile goe fir lech perséinlech ass, wat sinn Ärer Meenung no d'Hauptgrënn, firwat Leit bei den Europawale wile ginn? Fir d'éischt?
-------	---

(BILDSCHIRM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Et ass hir Flicht als Bierger	1
Si kënnen Saachen änneren, andeems si bei den Europawale wile ginn	2
Si wëllen zu der Wiel vum nächste President vun der Europäescher Kommissioun bäidroen	9
Si wëllen hir Onzefriddenheet ausdrécken	3
Si wëllen d'lëtzebuergesch Regierung ënnerstëtzen	4
Si wëllen hir Onzefriddenheet mat der lëtzebuergesch Regierung ausdrécken	5
Si wëllen hir Onzefriddenheet mat der Europäescher Unioun ausdrécken	6
Si gi systematesch bei Wale wilen	7
Si fülle sech als Europäer oder si fülle sech als Bierger vun der Europäescher Unioun	8
Si wëllen d'EU ënnerstëtzen	10
aner (SPONTAN)	11
näischt dovunner (SPONTAN)	12
weess net	13

NEW

QA17b: D'ÄNTWERT AUS QA17a NET VIRSCHLOEN (AUSSER FIR CODE 11)

QA17b: WANN "NÄISCHT" ODER "WN" BEI QA17a, DANN QA17b AUSLOSSEN

QA17b: ÄNTWERTEN 1 BIS 10 ROTEIEREN

QA17b: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QA17b: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QA17b: CODEN 12 AN 13 SINN EXKLUSIV

QA17b	A wat nach?
-------	-------------

TRANSLATION

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

Et ass hir Pflicht als Bierger	1,
Si kënnen Saachen änneren, andeems si bei den Europawale wéi ginn	2,
Si wëllen zu der Wiel vum nächste President vun der Europäescher Kommissioun bäidroen	3,
Si wëllen hir Onzefriddenheet ausdrécken	4,
Si wëllen d'lëtzebuerger Regierung ënnerstëtzen	5,
Si wëllen hir Onzefriddenheet mat der lëtzebuerger Regierung ausdrécken	6,
Si wëllen hir Onzefriddenheet mat der Europäescher Unioun ausdrécken	7,
Si gi systematesch bei Wale wéi	8,
Si fülle sech als Europäer oder si fülle sech als Bierger vun der Europäescher Unioun	9,
Si wëllen d'EU ënnerstëtzen	10,
aner (SPONTAN)	11,
näischt dovunner (SPONTAN)	12,
weess net	13,

NEW

UN ALLEGUER

QA18a: ÄNTWERTEN 1 BIS 8 ROTEIEREN

QA18a	Et ass nach ëmmer egal, wéi wichteg wéi goe firlech perséinlech ass: wat sinn d'Grënn, firwat Leit bei den Europawalen net wéi ginn? Fir d'éischt?
-------	--

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Si sinn net u Politik oder Wale am Allgemengen interesséiert	1
Si denken, dass hire Vote näischt ännert	2
Si si géint Europa, d'Europäesche Unioun, den Opbau vun Europa	3
Si wëssen net genuch iwwer d'Roll vum Europäesche Parlament	4
Si denken, dass d'Europäescht Parlament sech net genuch ëm d'Problemer, déi Leit wéi si betreffen, këmmert	5
Si denken, dass si net genuch iwwer d'Positioun vun den eenzel politesche Parteien bei europäesche Froen informéiert sinn	6
Zäitmangel	7
Si misstrauen dem politesche System	8
aner (SPONTAN)	9
näischt dovunner (SPONTAN)	10
Weess net	11

TRANSLATION

NEW

QA18b: D'ÄNTWERT AUS QA18a NET VIRSCHLOEN (AUSSEER FIR CODE 9)

QA18b: WANN "NÄISCHT" ODER "WN" BEI QA18a, DANN QA18b AUSLOSSEN

QA18b: ÄNTWERTEN 1 BIS 8 ROTEIEREN

QA18b: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QA18b: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QA18b: CODEN 10 AN 11 SINN EXKLUSIV

QA18b	A wat nach?
-------	-------------

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

Si sinn net u Politik oder Walen am Allgemengen interesséiert	1,
Si denken, dass hire Vote näischt ännert	2,
Si si géint Europa, d'Europäesch Unioun, den Opbau vun Europa	3,
Si wëssen net genuch iwwert d'Roll vum Europäesche Parlament	4,
Si denken, dass d'Europäescht Parlament sech net genuch ëm d'Problemer, déi Leit wéi si betreffen, këmmert	5,
Si denken, dass si net genuch iwwert d'Positioun vun den eenzele politesche Parteie bei europäesche Froen informéiert sinn	6,
Zäitmangel	7,
Si mësstrauen dem politesche System	8,
aner (SPONTAN)	9,
näischt dovunner (SPONTAN)	10,
Weess net	11,

NEW

.

(VIRLIESEN) Loosst eis elo iwwert en anert Thema schwätzen.

TRANSLATION

(VIRLIESEN) Kulturelle Patrimoine ass en Terme, fir eng Rei Ressourcen ze bezeichnen, déi geschützt, konservéiert oder nees zum Liewen erwächt ginn, well et wichteg ass, dass si och zukünftege Generatiounen zur Verfügung stinn. Kulturelle Patrimoine ka konkret Saache bezeichne wéi Monumenter, archeologesch Sitten, Konschtwierker, Filmer, Bicher oder Dokumenter, déi an oder vu Muséeën, Bibliothéiken an Archive konservéiert oder geréiert ginn. Et kann och onbeweglech Saache bezeichne wéi Kenntnisser, Ritualer, Musek a festlech Evenementer. Haut ka kulturelle Patrimoine och digital sinn, wéi digital Konscht oder digital Reproduktiounen vu kulturellem Patrimoine. Den europäesche kulturelle Patrimoine bezeechent de kulturelle Patrimoine vun Europa a vu Länner, déi zu Europa gehéieren, entweder individuell oder kollektiv.

QB1: CODË 4 A 5 SINN EXKLUSIV

QB1 An der Géigend, wou Dir wunnt, ginn et do Monumenter, Konschtwierker, kulturell Sitten, traditionell Evenementer oder Festivaller, déi zu der europäescher Geschicht a Kultur gehéieren?

(VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

Jo, historesch Monumenter oder Sitten (Palaisen, Buerger, Schlässer, Kierchen, archeologesch Sitten, Gäert etc.)	1,
Jo, Konschtwierker, zum Beispill a Muséeën oder Galerien (INTERVIEWER: MIR SCHWÄTZEN NET IWWER KOMMERZIELL GALERIEN)	2,
Jo, traditionell Evenementer oder Festivaller	3,
Nee, keng vun dësen Äntwerten	4,
weess net	5,

NEW

QB2: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QB2 Wéi wichteg ass de kulturelle Patrimoine Ärer Meenung no...?!

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		ganz wichteg	zimlech wichteg	net ganz wichteg	guer net wichteg	weess net
--	--	-----------------	--------------------	---------------------	---------------------	-----------

1	Fir lech perséinlech	1	2	3	4	5
2	Fir Är lokal Communautéit	1	2	3	4	5
3	Fir Är Regioun	1	2	3	4	5
4	Fir Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
5	Fir d'Europäesch Unioun	1	2	3	4	5

TRANSLATION

NEW

QB3: CODEN 1 BIS 6 ROTEIEREN

QB3: '91' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'OP ENG ANER MANEIER INVOLVEIERT/ANER'

QB3: CODEN 8 AN 9 SINN EXKLUSIV

QB3	Hutt Dir an iergendenger Form eppes mat kulturellem Patrimoine ze dinn? Sot mir w.e.g. alles, wat zoutrëfft:
-----	--

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

Dir wunnt an enger histoerescher Ëmgéigend, Regioun, Stad oder engem Gebai, déi oder dat als wäertvoll a punkto kulturelle Patrimoine gëllt	1,
Dir besicht regelméisseg Sitten oder Evenementer wéi Monumenter, Muséeen, Festivaller, Concerten etc.	2,
Dir maacht eng traditionell Aktivitéit wéi traditionellen Danz oder Gesank, Dir spillt traditionell Musek, Dir kacht traditionell etc.	3,
Dir hutt Kenntnisser oder Wëssen, déi oder dat eppes mat engem oder méi traditionell Handwierker ze dinn hunn oder huet (z. B. Wiewen, ornamental Konscht, Broderie, d'Baue vu Museksinstrumenter, Poterie etc.)	4,
Dir schafft als Fräiwëllege fir eng Organisatioun (e Musée, eng Associatioun, eng Fondatioun etc.), déi aktiv am Beräich vum kulturelle Patrimoine ass	5,
Dir spent enger Organisatioun Suen oder aner Ressourcen (engem Musée, enger Associatioun, enger Fondatioun etc.), déi aktiv am Beräich vum kulturelle Patrimoine ass (zum Beispill d'Erhale vu Monumenter, Biller, Traditiounen, d'Ausschaffe vu Bildungsprogrammer etc.)	6,
Op eng aner Manéier/anescht eppes dermat ze dinn (SPONTAN)	7,
Nee, näischt domat ze dinn (SPONTAN)	8,
weess net	9,

NEW

QB4: AUSSOEN 1 BIS 7 ROTEIEREN

QB4: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QB4	Am Laaf vun den leschten 12 Méint, wéi oft?
-----	---

TRANSLATION

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Ni	1-2 Mol	3-5 Mol	Méi ewéi 5 Mol	wees net
1	sidd Dir an eng öffentlech Bibliothéik oder en Archiv gaangen (z. B. fir Manuskripter, Dokumenter, al Kaarten etc. ze kucken)	1	2	3	4	5
2	hutt Dir en historescht Monument oder eng Plaz besichtegt (Palaisen, Buerger, Schlässer, Kierchen, archeologesch Sitten, Gäert asw.)	1	2	3	4	5
3	hutt Dir ee Musée oder eng Galerie besicht	1	2	3	4	5
4	Waart Dir bei engem traditionellen Evenement (z. B. Food-Festival, Fuesent, Poppentheater, Blummefestival etc.)	1	2	3	4	5
5	Waart Dir op enger Plaz, wou traditionellt Handwierk gemaach gouf (z. B. Wiewen, Glasblosen, ornamental Konscht, Broderie, Poterie, d'Baue vu Museksinstrumenter etc.)	1	2	3	4	5
6	Waart Dir am Kino oder bei engem Filmpatrimoine-Festival, fir e klasseschen europäesche Film, dee viru mindestens 10 Joer gedréint gouf, ze kucken	1	2	3	4	5

TRANSLATION

7	Waart Dir bei engem Evenement, wou traditionell oder kllassesch Arts vivants gewise goufen (z. B. Musek, och Operen, Danz oder Theater, Volleksmusek etc.)	1	2	3	4	5
---	--	---	---	---	---	---

EB79.2 QB1 MODIFIED

QB5: CODEN 1 BIS 7 ROTEIEREN

QB5: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QB5: CODEN 9 AN 10 SINN EXKLUSIV

QB5	Heiansdo hu Leit Schwieregkeeten, fir Zougang zu kulturelle Patrimoine-Sitten oder Aktivitéiten ze kréien. Wéi eng vun de folgende Grënn sinn d'Haaptbarrièrë fir Iech?
-----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

Mangel un Interessi	1,
Zäitmangel	2,
Präis	3,
Mangel un Informatiounen	4,
Net genuch oder limitéierte Choix vu kulturelle Patrimoine-Sitten oder Aktivitéiten an Ärer Géigend	5,
Schlecht Qualitéit vu kulturelle Patrimoine-Sitten oder Aktivitéiten an Ärer Regioun	6,
Kulturell Patrimoine-Sitten oder Aktivitéite sinn ze wäit ewech oder den Zougank ass fir Iech schwiereg	7,
aner (SPONTAN)	8,
näischt dovunner (SPONTAN)	9,
weess net	10,

NEW BASED ON EB67.1 QA8

QB6: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QB6: CODEN 8 AN 9 SINN EXKLUSIV

QB6	Hutt Dir den Internet an de leschten 12 Méint fir déi folgend Zwecker am Beräich kulturelle Patrimoine benotzt? Sot mir w.e.g. alles, wat zoutrëfft.
-----	--

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

TRANSLATION

No allgemengen Informatiounen iwwert de kulturelle Patrimoine siche wéi Accessibilitéit, Ariichtungen an déi wichtegst Charakteristike vun engem Musée, historesche Monument oder traditionellen Evenement, fir eng Visite oder Är Vakanz virzebereeden	1,
Servicer fir Evenementer oder Aktivitéite kafen oder reservéieren, wéi Ticketen, Visite-guidéeën etc.	2,
Inhalter am Beräich kulturelle Patrimoine kucken, wéi d'Beschreibung vun engem Konschtwierk oder historesche Monument während enger Visite, historesch Informatiounen iwwert en traditionellt Evenement, wou Dir waart/gitt etc.	3,
Inhalter am Beräich kulturelle Patrimoine erstellen oder deelen, wéi e Bild oder e Video vun engem Konschtwierk oder historesche Monument etc.	4,
Méi Informatiounen iwwert e Musée oder en traditionelle Festival, historesch Monumenter, eng Ausstellung no enger Visite kréien	5,
Är Meenung soen iwwert e kulturelle Patrimoine-Site oder eng Aktivitéit (z. B. Commentairen oder Punkten op enger Bewäertungswebsäit)	6,
aner (SPONTAN)	7,
näischt dovunner (SPONTAN)	8,
weess net	9,

NEW

QB7: AUSSOEN 1 BIS 5 ROTEIEREN

QB7: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QB7	Wéi vill sidd Dir mat de folgenden Aussoen iwwert de kulturelle Patrimoine vun Europa averstanen oder net averstanen?
-----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		ganz averstane n	éischer averstane n	éischer net averstane n	guer net averstane n	weess net
--	--	------------------------	---------------------------	----------------------------------	----------------------------	-----------

TRANSLATION

1	No bei Plazen ze liewen, déi eppes mam kulturelle Patrimoine vun Europa ze dinn hunn, kann d'Liewensqualität verbessern	1	2	3	4	5
2	No bei Plazen ze liewen, déi eppes mam kulturelle Patrimoine vun Europa ze dinn hunn, kann de Leit d'Gefill ginn, zu Europa ze gehéieren	1	2	3	4	5
3	Dir sidd stolz op en historescht Monument oder en historesche Site, e Konschtwierk oder eng Traditioun (z. B. en Handwierk, Festivaller, Musek, Danz etc.) aus Ärer Regioun oder vu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
4	Dir sidd stolz op en historescht Monument oder en historesche Site, e Konschtwierk oder eng Traditioun (z. B. en Handwierk, Festivaller, Musek, Danz etc.) aus engem aneren europäesche Land wéi Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
5	De kulturelle Patrimoine vun Europa misst an der Schoul enseignéiert ginn, well en eis eppes iwwert eis Geschicht a Kultur erzielt	1	2	3	4	5

NEW

QB8: AUSSOEN 1 BIS 5 ROTEIEREN

QB8: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

TRANSLATION

QB8	Wéi vill sidd Dir mat de folgenden Aussoen iwwert de kulturelle Patrimoine, Tourismus an d'Wirtschaft vun Europa averstanen oder net averstanen?
-----	--

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		ganz averstane n	éischter averstane n	éischter net averstane n	guer net averstane n	weess net
--	--	------------------------	----------------------------	-----------------------------------	----------------------------	-----------

1	D'Zuel vun den Touristen, déi bestëmmte Géigende besichen, ass eng Gefor fir de kulturelle Patrimoine vun Europa	1	2	3	4	5
2	De kulturelle Patrimoine vun Europa ass méi fir Visiteure vun ausserhalb vun der EU wéi fir EU-Bierger	1	2	3	4	5
3	De kulturelle Patrimoine vun Europa oder Aktivitéiten am Beräich vum kulturelle Patrimoine schafen Aarbechtsplazen an der EU	1	2	3	4	5
4	D'Presenz vu kulturellem Patrimoine kann en Afloss op Är Vakanzendestinatioun hunn	1	2	3	4	5
5	D'ëffentlech Autoritéite sollte méi Ressourcë fir de kulturelle Patrimoine vun Europa bereetstellen	1	2	3	4	5

NEW

QB9: AUSSOEN 1 BIS 4 ROTÉIEREN

QB9: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

TRANSLATION

QB9	Sot mir w.e.g. fir jiddereng vun de folgenden Aussoen, ob se ganz gutt, éischer gutt, éischer schlecht oder ganz schlecht deem entsprécht, wat Dir perséinlech denkt.
-----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Ganz gutt	Éischer gutt	Éischer schlecht	Ganz schlecht	wees net
1	Et gëtt keng gemeinsam europäesch Kultur well déi europäesch Länner ze vill ënnerschiddlech sinn	1	2	3	4	5
2	Et ass d'Diversitéit vun der europäescher Kultur déi hier hier Originalitéit an hier speziell Valeur gëtt	1	2	3	4	5
3	Op Grond vun der Globaliséierung gëtt d'Dynamik an d'Ausstrahlung vun der europäescher Kultur an der Welt verstärkt	1	2	3	4	5
4	Et gëtt keng spezifesch europäesch Kultur, mee nëmmen eng global westlech Kultur, déi z.B. déi selwecht ass an Europa an an den USA	1	2	3	4	5

EB67.1 QA13

QB10: AUSSOEN 1 BIS 2 ROTEIEREN

QB10: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QB10	Sot mir w.e.g. fir jiddereng vun de folgenden Aussoen, ob Dir ganz domadder averstane sidd, éischer domadder averstane sidd, éischer net domadder averstane sidd oder guer net domadder averstane sidd.
------	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

TRANSLATION

		Ganz averstane n	éischter averstane n	éischter net averstane n	guer net averstane n	wees net
--	--	------------------------	----------------------------	-----------------------------------	----------------------------	----------

1	d'Kultur an den kulturellen Austausch misst eng ganz wichteg Roll an der EU anhuelen fir dass sech d'Biirger vun den ënnerschiddlechen Memberstaaten besser kennen an sech méi als Europäer fillen	1	2	3	4	5
2	d'Kultur an den kulturellen Austausch kënnen eng grouss Roll spillen fir e bessert Verständnis an eng méi grouss Toleranz an der Welt ze entwéckelen, och do wou et Konflikter a Spannungen gëtt	1	2	3	4	5

EB67.1 QA18

QB11: CODEN 1 BIS 9 ROTIEIEREN

QB11: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QB11: CODEN 11, 12 AN 13 SINN EXKLUSIV

QB11	Ärer Meenung no, wéi eng vun de folgenden Acteure sollten de kulturelle Patrimoine vun Europa am meeschte schützen (z. B. Monumenter, Patrimoine-Sitten, Konschtwierker, traditionell Kenntnisser etc.)?
------	--

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

d'Bierger selwer	1,
Lokal Communautéiten	2,
Schoulen, Universitéiten etc.	3,
Associatiounen, ONGen, karitativ Arichtungen	4,
Stëfter/Bienfaiteuren, Sponsoren	5,
Privatentreprisen	6,
Lokal a regional Autoritéiten	7,
D'national Autoritéiten	8,

TRANSLATION

D'Europäesch Unioun	9,
aner (SPONTAN)	10,
All (SPONTAN)	11,
Keng vun dësen SPONTAN	12,
Weess net	13,

NEW

QB12	Géift Dir am Allgemenge gär méi iwwert de kulturelle Patrimoine vun Europa gewuer ginn?
------	---

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

jo, sécher	1
jo, a gewësser Mooss	2
nee, net wierklech	3
nee, guer net	4
Weess net	5

NEW

Schwätze mer elo vun engem anere Sujet.

(VIRLIESEN) Loosst eis elo iwwert en anert Thema schwätzen.

UN ALLEGUER

QC1b: WANN "NÄISCHT" ODER "WN" BEI QC1a, DANN QC1b AUSLOOOSSEN

QC1a/b: CODEN 1 BIS 9 ROTÉIEREN

QC1a/b: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QC1a	Wat sinn Ärer Meenung no d'Haaptvirdeeler vun der EU? Éischtens?
------	--

QC1b	An zweetens?
------	--------------

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO KOLONN)

	QC1a	QC1b
	Als éischt	Als zweet
De Liewensstandard vun den EU-Bierger	1	1
D'Stärkt vun der EU an der Wirtschaft, der Industrie an dem Commerce	2	2
De Respekt vun der EU fir Demokratie, d'Mënscherechter an d'Rechtsstaatlechkeet	3	3
D'Kompetenzen an Talenter vun den EU-Bierger	4	4

TRANSLATION

D'Qualitéit vun den Infrastrukturen an der EU	5	5
D'Capacitéit vun der EU an der Fuerschung an der Innovatioun	6	6
D'gutt Relatioun tëschent den EU-Memberstater	7	7
D'Capacitéit vun der EU fir Friden an Demokratie ausserhalb vun hire Grenzen ze fördern	8	8
Der EU hiert Engagement fir Ëmweltresponsabilitéit	9	9
Aner (SPONTAN)	10	10
näischt dovunner (SPONTAN)	11	11
weess net	12	12

EB86.1 QC1a QC1b

QC2: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QC2: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QC2: CODEN 12 AN 13 SINN EXKLUSIV

QC2	Wat sinn Ärer Meenung no d'Haapterausfuenderunge vun der EU?
-----	--

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

d'alternd Populatioun	1,
D'soziaal Ongläichheeten	2,
Konkurrenz vun de Schwelleländer	3,
een ze niddrege wirtschaftleche Wuesstem	4,
D'ëffentlech Schold vun den EU-Memberstater	5,
d'Aarbechtslosegkeet (Chômage)	6,
D'Onstabilitéit an den Nopeschregioune vun der EU	7,
Ëmweltproblemer/-themen	8,
D'Migratioun	9,
Terrorismus a Sécherheetsproblemer	10,
Aner (SPONTAN)	11,
Näischt dovunner (SPONTAN)	12,
weess net	13,

EB86.1 QC2

QC3: CODEN 1 BIS 6 ROTÉIEREN

QC3: MAX 2 ÄNTWERTEN

QC3: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QC3: CODEN 8 AN 9 SINN EXKLUSIV

TRANSLATION

QC3	Vun de folgende Propositionen, ob wéi eng zwee sollt eis Gesellschaft den Akzent leeë fir sech de globalen Haapterausforderungen ze stellen?
-----	--

(KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN)

den Ëmweltschutz	1,
d'sozial Gläichheet an d'Solidaritéit	2,
de fräien Austausch/Maartwirtschaft	3,
d'kulturell Diversitéit an d'Offenheet vis-à-vis vun aneren	4,
de Fortschrëtt an d'Innovatioun	5,
d'Traditiounen	6,
aner SPONTAN	7,
näischt dovunner SPONTAN	8,
wees net	9,

EB86.1 QC3

QC4: '99' UM BILDSCHIERM AFFICHÉIEREN AMPLAZ 'WEESS NET'

QC4	Kënnt Dir mir fir all eenzel vun dëse Wäerter soen, ob se besser duergestallt ginn duerch d'Europäesch Unioun, duerch aner Länner (oder Gruppe vu Länner) an der Welt oder duerch déi zwee?
-----	---

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		D'Europäescher Unioun	Aner Länner an der Welt	Déi Zwee	weess net
--	--	-----------------------	-------------------------	----------	-----------

1	de Respekt vun der Natur an der Ëmwelt	1	2	3	4
2	d'sozial Gläichheet an d'Solidaritéit	1	2	3	4
3	de Fridden	1	2	3	4
4	de Fortschrëtt an d'Innovatioun	1	2	3	4
5	d'Meenungsfräiheet	1	2	3	4
6	d'Toleranz an d'Oppenheet géigeniwwer aneren	1	2	3	4
7	de Respekt vun der Geschicht an deem wat mir doraus geléiert hun	1	2	3	4

EB86.1 QC7

QC5: '99' UM BILDSCHIERM AFFICHÉIEREN AMPLAZ 'WEESS NET'

TRANSLATION

QC5	Wat folgend Länner oder Gruppe vu Länner ugeet, hutt Dir eng positiv oder eng negativ Opfaassung vum Land?
-----	--

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Ganz positiv Opfaassung	Éischer positiv Opfaassung	Éischer negativ Opfaassung	Ganz negativ Opfaassung	weess net
--	--	-------------------------	----------------------------	----------------------------	-------------------------	-----------

1	Europäesch Unioun	1	2	3	4	5
2	Däitschland	1	2	3	4	5
3	Frankräich	1	2	3	4	5
4	Vereenegt Kinnekräich	1	2	3	4	5
5	Amerika (USA)	1	2	3	4	5
6	Russland	1	2	3	4	5
7	China	1	2	3	4	5

EB86.1 QC8

QC6: MAX. 2 ÄNTWERTEN

QC6: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QC6: CODEN 8 AN 9 SINN EXKLUSIV

QC6	Wat fir eng vun de folgenden Elementer, wäeren Ärer Meenung no déi 2 nätzlechste fir d'Zukunft vun Europa?
-----	--

(KAART WEISEN - VIRLISEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN)

Vergläichbar Educatiounsstandarden	1,
gutt definéiert Baussegrenzen vun der Europäescher Unioun	2,
d' Aféierung vum Euro an alle Länner vun der Europäescher Unioun	3,
vergleichbar Liewensniveauen	4,
eng gemeinsam Arméi	5,
En ekonomescht Gouvernement vun der EU	6,
aner (SPONTAN)	7,
Keent (SPONTAN)	8,
weess net	9,

EB86.1 QC9

QC7: AUSSOEN 1 BIS 8 ROTEIEREN

TRANSLATION

QC7: '93' UM BILDSCHIERM AFFICHÉIEREN AMPLAZ VUN 'KENG ÄNNERUNG NÉIDEG (SPONTAN)', '99' AFFICHÉIEREN AMPLAZ 'WEESS NET'

QC7	Sot mir fir jidderee vu de folgenden Beräicher, ob Dir denkt dass méi Entscheidungen oder manner Entscheidungen um europäeschen Niveau getraff misste ginn?
-----	---

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Méi Entscheidung ungen um Europäesc hen Niveau	Manner Entscheidung ungen um Europäesc hen Niveau	Keng Ännerung néideg SPONTAN	weess net
--	--	---	--	---------------------------------------	-----------

1	de Kampf géint den Terrorismus	1	2	3	4
2	D'Gestioun vun de Gesondheetsproblemer an de Problemer vun der Sozialversécherung	1	2	3	4
3	D'Förderung vun der Gläichbehandlung vun de Männer an de Fraen	1	2	3	4
4	D'Förderung vun der Demokratie an dem Fridden	1	2	3	4
5	d'Kontinuitéit vun der Energieversuergung assuréieren	1	2	3	4
6	D'Gestioun vun de Migratiounsproblemer vun ausserhalb der EU	1	2	3	4
7	Den Ëmweltschutz	1	2	3	4
8	D'Stimulatioun vum Investissement a vun der Schafung vun Aarbechtsplazen	1	2	3	4

EB86.1 QC10

QC8: '99' UM BILDSCHIERM AFFICHÉIEREN AMPLAZ 'WEESS NET'

QC8	Fir all eenzel vu folgenden Aussoen, sot mir w.e.g. a wéi engem Mooss Dir averstanen oder net averstane sidd?
-----	---

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

TRANSLATION

		ganz averstane n	éischter averstane n	éischter net averstane n	guer net averstane n	weess net
--	--	------------------------	----------------------------	-----------------------------------	----------------------------	-----------

1	D'Europäesch Unioun ass eng stabil Plaz an enger Welt an Onrou	1	2	3	4	5
2	Déi fräi Maartwirtschaft soll Hand an Hand mat engem héijen Niveau vu sozialer Protektioun goen	1	2	3	4	5
3	D'Globaliséierung menacéiert d'Identitéit vu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
4	De Projet vun der Europäescher Unioun offrëiert de Jonken aus Europa eng Zukunftsperspektiv	1	2	3	4	5
5	D'Interête vun de Leit wéi Dir gi vum politesche System zu Lëtzebuerg a Betruecht geholl	1	2	3	4	5
6	Den Zouwuess vu politesche Parteien, déi géint déi traditionell politesch Elite a verschidden europäesche Länner protestéieren, ass e Grond zur Suerg.	1	2	3	4	5
7	Zu Lëtzebuerg huet jiddwereen d'Chance, am Liewen ze reusséieren	1	2	3	4	5

EB86.1 QC11

QC9	Am Allgemengen, mengt Dir dass d'Liewe vun deenen an der EU déi haut Kanner si méi einfach, méi schwéier oder ongeféier d'selwecht wäert si wéi fir d'Leit vun Ärer Generatioun?
-----	--

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

TRANSLATION

méi einfach	1
méi schwéier	2
ongeféier d'selwecht	3
wees net	4

EB87.3 QD10

QC10 Wéi eng vun den folgenden Aussoen beschriwt am Beschten Är Meenung doriwwer ob wéi eng Art a Weis eis Gesellschaft sech änneren soll?

VIRLIESEN - NĚMMEN ENG ÄNTWERT

Wichtig Ännerungen an eiser Gesellschaft sollten lues a lues geschéihen, och wann des Approach méi laang dauert	1
Et kann een nemmen wichtig Ännerungen an enger Gesellschaft errechen andeems een schnell handelt, och wann daat bedeit dass een heiandsdo radikal ass	2
Mir brauchen eis Gesellschaft net z'änneren (SPONTAN)	3
wees net	4

EB78.2 QA17

QC11 Haut ass all Memberstaat vun der Europäescher Unioun fir séin égent Sozialverséicherungssystem responsabel. A wéi engem Moos wär Dir fir oder géint eng Harmoniséierung vun den Sozialverséicherungssystemer innerhalb vun der Europäescher Unioun?

VIRLIESEN - NĚMMEN ENG ÄNTWERT

ganz dofir	1
éischer dofir	2
éischer dogéint	3
ganz dogéint	4
wees net	5

EB65.1 QA15

QC12 Loosst eis elo iwwert Är Hoffnunge fir d'Zukunft schwätzen. Am Joër 2030, géift Dir eng Gesellschaft virzéihen, an där d'Solidaritéit méi wichtig ass oder den Individualismus?

NĚMMEN ENG ÄNTWERT

Solidaritéit	1
Individualismus	2
Eng Gesellschaft an där béides gleich wichtig ass (SPONTAN)	3

TRANSLATION

Keng Ännerung, d'selwecht wéi haut an der Gesellschaft (SPONTAN)	4
wees net	5

EB78.2 QA19

QC13	An an 2030 géift Dir an der EU eng Gesellschaft virzéihen, an där d'Aarbecht méi wichteg ass oder d'Fräizäit?
------	---

NËMMEN ENG ÄNTWERT

Aarbecht	1
Fräizäit	2
Eng Gesellschaft an där béides gleich wichteg ass (SPONTAN)	3
Keng Ännerung, d'selwecht wéi haut an der Gesellschaft (SPONTAN)	4
wees net	5

EB71.3 QF11

QC14	Am Joër 2030, géift Dir eng Gesellschaft virzéihen, an där Wichtigkeet méi op d'Uerdnung oder op d'individuell Fräiheet geleucht gëtt?
------	--

NËMMEN ENG ÄNTWERT

Uerdnung	1
individuell Fräiheet	2
Eng Gesellschaft an där béides gleich wichteg ass (SPONTAN)	3
Keng Ännerung, d'selwecht wéi haut an der Gesellschaft (SPONTAN)	4
wees net	5

EB71.3 QF12

QC15: '97' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'TREFFT NET ZOU', '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QC15	Sot mir fir jidweréen vun den folgenden Virschléi a wéi engem Mooss Dir averstanen sidd oder net?
------	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

TRANSLATION

		ganz aver stan	éisc hter aver stan	éisc hter net aver stan	guer net aver stan	net uwe ndb ar SPO NTA N	wee s net
--	--	----------------------	------------------------------	-------------------------------------	-----------------------------	--	--------------

1	Dir sid zefridden mat Ärem Familjeliewen	1	2	3	4	5	6
2	Dir sid zefridden mat Ärer aktueller Aarbecht	1	2	3	4	5	6
3	Dir sid zefridden zu Lëtzebuerg ze liewen	1	2	3	4	5	6
4	(NĚMMEN EU27) Dir sidd zefridden, an der EU ze liewen	1	2	3	4	5	6

EB65.1 QA3 (STATEMENTS 1,2) EB78.2 QA1 (STATEMENTS 3,4)

QC16	Géif Dir soen dass d'europäesch Economie am Moment méi leeschtungsfähig, manner leeschtungsfähig oder genau esou leeschtungsfähig ass wéi déi Economie?
------	---

(LIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Méi leeschtun gsfäheg	manner leeschtun gsfäheg	genau esou leeschtun gsfäheg	wees net
--	--	-----------------------------	--------------------------------	---------------------------------------	----------

1	amerikanesch	1	2	3	4
2	japanesch	1	2	3	4
3	chinesesch	1	2	3	4
4	indesch	1	2	3	4
5	russesch	1	2	3	4

EB78.2 QA6 (STATEMENTS 1-4) EB72.4 (STATEMENT 5)

.

(VIRLIESEN) Loosst eis elo iwwert en anert Thema schwätzen.

UN ALLEGUER

QD1	Wéi wichteg ass fir Iech perséinlech den Emweltschutz?
-----	--

VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT

ganz wichteg	1
éischer wichteg	2

TRANSLATION

net ganz wichtig	3
guer net wichtig	4
wees net	5

EB81.3 QA1

QD2: CODEN 1 BIS 10 ROTEIEREN

QD2: MAX. 4 ÄNTWERTEN

QD2: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QD2: CODEN 12 AN 13 SINN EXKLUSIV

QD2	Nennt mir w.e.g. an der folgender Lëscht déi véier Sujeten déi Iech am meeschte beonrouegen am Zesammenhang mat der Ëmwelt.
-----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 4 ÄNTWERTEN)

De Verloscht oder d'Ausstierwwe vun Déierenarten an hirem Liewensraum a vun natierlechen Ökosystemer (Bëscher, fruchtbar Biedem)	1,
Knappt Drénkwaasser	2,
Heefeg Dürren oder Iwwerschwemmungen	3,
D'Verschmutzung vu Flëss, Séien an dem Grondwaasser	4,
D'Verschmutzung vun de Mierer	5,
Loftverschmutzung	6,
Belästegung duerch de Kaméidi	7,
Klimawandel	8,
Ëmmer méi grouss Quantitéiten un Offall	9,
Ëmweltverschmutzung duerch d'Landwirtschaft (Asatz vun Pestizidien, Dünger, asw.) an eng Verschlechterung vum Buedem	10,
aner (SPONTAN)	11,
näischt dovunner (SPONTAN)	12,
weess net	13,

NEW BASED ON EB81.3 QA2

QD3: CODEN 1 BIS 13 ROTEIEREN - CODE 13 MUSS ËMMER NO CODE 12 KOMMEN

QD3: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QD3: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QD3: CODÉ 15 A 16 SINN EXKLUSIV

TRANSLATION

QD3	An der folgender Lëscht, wat sin Är 3 Haaptinformatiounsquellen iwwert d'Ëmwelt?
-----	--

ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN

National Zeitungen	1,
Regional oder lokal Zeitungen	2,
d'Zäitschrëften, Magazine	3,
d'Televisiounsnoorichten	4,
de Radio	5,
d'Filmer an d'Reportagen op der Televisioun	6,
Famill, Frënn, Noperen oder Kollegen	7,
Bicher oder wëssenschaftlech Publikatiounen	8,
Broschüren oder Informatiounsmaterial	9,
Evenementer (Konferenzen, Foiren, Ausstellungen, Festivalen asw.)	10,
Muséeën, national oder regional Parken	11,
Sozial Medien am Internet	12,
Den Internet (aner Websäiten, Blogs, Foren etc.)	13,
Aner SPONTAN	14,
Dir sidd nët un der Ëmwelt interesséiert SPONTAN	15,
Wees nët	16,

EB81.3 QA5 MODIFIED

QD4: CODEN 1 BIS 9 ROTEIEREN

QD4: CODEN 10 AN 11 SINN EXKLUSIV

QD4	Hutt Dir eppes vun den folgende Saachen am Laf vun de leschte sechs Méint gemaach?
-----	--

ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

D'Wiele vun enger méi ëmweltfrëndlecher Aart a Weis fir sech fortzebeweegen (zu Fouss, mam Vélo, mam ëffentlechen Transport, engem Elektroauto)	1,
D'Kafe vun Artikelen mat ze vill Verpackung vermeiden	2,
Plastiksgéigestänn, déi just eemol benotzt ginn (net Plastikstuten) evitéieren (z. B. Plastikbesteck, -becheren, -telleren etc.) oder Plastikprodukte kafen, déi méi oft benotzt kënnen ginn	3,
Sënnere vum gréissten Deel vun Ärem Ofall fir de Recyclage	4,
De Waasserverbrauch reduzéieren	5,
Den Energieverbrauch reduzéieren (z.B. Klimaanlag oder d'Heizung erofsetzen, d'Apparater net am Stand-by loossen, energieeffizient Apparater kafen)	6,

TRANSLATION

Kafe vu Produite mat engem ëmweltfrëndleche Gütesiegel	7,
Lokal Produite kafen	8,
Den Auto manner benotzen, andeems onnéideg Trajeten evitéiert ginn, vun doheem geschafft gëtt (Teleworking) etc.	9,
näischt dovunner (SPONTAN)	10,
weess net	11,

NEW BASED ON EB81.3 QA11

QD5: AUSOEN 1 BIS 7 ROTEIEREN - AUSOEN 4-5 ËMMER ZESUMMEN; AUSOEN 6-7 ËMMER ZESUMMEN

QD5: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QD5	Kënnt Dir mir soen, an wéi engem Mooss Dir mat all eenzelner vun de folgenden Aussoen averstanen oder net averstanen sidd?
-----	--

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Ganz averstane n	éischter averstane n	éischter net averstane n	guer net averstane n	weess net
1	Als Einzelpersoun kënnt Dir eng Roll beim Ëmweltschutz zu Lëtzebuerg spillen	1	2	3	4	5
2	Déi grouss Ëmweltverschmotzer sollten haaptsächlech dofir verantwortlech sinn, d'Ëmweltschied, déi si uriichten, erëm gutt ze maachen	1	2	3	4	5
3	Ëmweltproblemer hunn direkt Auswirkungen op Äert aldeeglecht Liewen an Är Gesondheet	1	2	3	4	5
4	Dir maacht lech Suergen iwwert d'Auswierkunge vun aldeegleche Produiten aus Plastik op Är Gesondheet	1	2	3	4	5

TRANSLATION

5	Dir maacht lech Suergen iwwert d'Auswierkungen op d'Ëmwelt vun aldeegleche Produiten aus Plastik	1	2	3	4	5
6	Dir maacht lech Suergen iwwert d'Auswierkungen op Är Gesondheet vun de Chemikalien an aldeegleche Produiten	1	2	3	4	5
7	Dir maacht lech Suergen iwwert d'Auswierkungen op d'Ëmwelt vun de Chemikalien an aldeegleche Produiten	1	2	3	4	5

EB81.3 QA13 MODIFIED

QD6	Wann et ëm den Ëmweltschutz geet, denkt Dir, dass Decisioune solle vun der lëtzebuerger Regierung oder zesummen an der EU geholl ginn?
-----	--

NËMMEN ENG ÄNTWERT

vun der lëtzebuerger Regierung	1
Zesummen an der EU	2
aner (SPONTAN)	3
wees net	4

EB81.3 QA15 MODIFIED

QD7: CODEN 1 BIS 6 ROTEIEREN

QD7: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QD7	Ärer Meenung no, maachen déi eenzel Akteuren aus der folgender Opzielung ze vill, genuch oder net genuch, fir d'Ëmwelt ze schützen?
-----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Maachen zevill	Maachen genuch	Maachen net genuch	wees net
--	--	----------------	----------------	--------------------	----------

TRANSLATION

1	Déi grouss Entreprises an Industrien	1	2	3	4
2	d'Biirger selwer	1	2	3	4
3	Är Stad oder Äert Duerf	1	2	3	4
4	Är Regioun	1	2	3	4
5	d'lëtzebuerger Regierung	1	2	3	4
6	D'Europäesch Unioun	1	2	3	4

EB81.3 QA16

QD8: CODEN 1 BIS 8 ROTEIEREN

QD8: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QD8: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QD8: CODEN 10 AN 11 SINN EXKLUSIV

QD8	Ärer Meenung no, wéi eng vun de folgenden Mëttele sinn déi effektivst fir Ëmweltproblemer ze léisen?
-----	--

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

Méi Informatiounen bereetstellen	1,
Eng besser Uwendung vun der Gesetzgebung	2,
Aféiere vu méi héije Geldstrofe bei Umweltvergehen	3,
Aféieren vun engem méi strikten Umweltgesetzgebung	4,
Méi héich finanziell Ureizer fir Entreprises a Leit garantéieren, déi Moosnamen huelen, fir d'Ëmwelt ze schützen (z.B. steierlech Virdeeler, Subventiounen)	5,
Aféieren an Erhéije vun Taxen op Aktivitéiten, déi der Ëmwelt schueden	6,
Investitiounen an d'Fuerschung an d'Entwécklung, fir technesch Léisungen ze fannen	7,
Ausbildungsaktiounen aféieren oder ausbauen, déi hëllefen, de Leit hir Gewunnechten ze änneren (Mülltrennung, Transportgewunnechten, Energieverbrauch etc.)	8,
aner SPONTAN	9,
keen vun dësen SPONTAN	10,
wees nët	11,

EB81.3 QA17 MODIFIED

QD9: AUSSOEN 1 BIS 3 ROTEIEREN

QD9: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

TRANSLATION

QD9	Kënnt Dir mir soen, a wéi engem Mooss Dir mat all eenzelner vun de folgenden Aussoen averstanen oder net averstanen sidd?
-----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Ganz averstane n	éischter averstane n	éischter net averstane n	guer net averstane n	wees net
--	--	------------------------	----------------------------	-----------------------------------	----------------------------	----------

1	EU-Gesetzer an Ëmweltsaache si noutwendeg fir d'Ëmwelt zu Lëtzebuerg ze schützen	1	2	3	4	5
2	D'EU sollt kënne kontrolléieren, dass d'EU-Ëmweltgesetz korrekt zu Lëtzebuerg applizéiert ginn	1	2	3	4	5
3	d'Europäesch Unioun muss den Net-Memberstaaten hëllef hir Ëmwelt-Standarden ze verbesseren	1	2	3	4	5

EB81.3 QA18

QD10: AUSSOEN 1 BIS 13 ROTEIEREN

QD10: ALL AUSSO AN DE LOGO OP ENGEM SEPARATEN ECRAN WEISEN

QD10: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QD10	Sot w.e.g. fir all eenzele vun de folgende Labels, ob Dir se schon emol gesinn oder dovun héieren hutt.
------	---

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

		Jo	Nee	weess net
--	--	----	-----	-----------

1	EU Ecolabel	1	2	3
2	Österreichisches Umweltzeichen (Eisterräich)	1	2	3

TRANSLATION

3	Distintiu de garantia de calitate ambiental (Spuenien)	1	2	3
4	Ekologický šetrný výrobek (Tschechesch Republik)	1	2	3
5	NF Environnement (Frankräich)	1	2	3
6	The blue Angel (Däitschland)	1	2	3
7	Környezetbarát Termék Védjegy (Ungarn)	1	2	3
8	Nordic Swan (Nordesch Länner)	1	2	3
9	Milieukeur (Holland)	1	2	3
10	Environmentálne vhodný produkt (EVP) (Slowakei)	1	2	3
11	Bra Miljöval (Schweden)	1	2	3
12	Prijatelj Okoliša (Kroatien)	1	2	3
13	Znak ekologiczny EKO (Polen)	1	2	3

NEW

WA KEE CODE 1 BEI QD10, DA BEI QD13 GOEN

QD11.1 FROE WA QD10.1=1, QD11.2 FROE WA QD10.2=1, QD11.3 FROE WA QD10.3=1, QD11.4 FROE WA QD10.4=1, QD11.5 FROE WA QD10.5=1, QD11.6 FROE WA QD10.6=1, QD11.7 FROE WA QD10.7=1, QD11.8 FROE WA QD10.8=1, QD11.9 FROE WA QD10.9=1, QD11.10 FROE WA QD10.10=1, QD11.11 FROE WA QD10.11=1, QD11.12 FROE WA QD10.12=1, QD11.13 FROE WA QD10.13=1

QD11: AUSSOEN 1 BIS 13 ROTEIEREN

QD11: ALL AUSSO AN DE LOGO OP ENGEM SEPARATEN ECRAN WEISEN

QD11: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QD11 Sot w.e.g., ob Dir Produite mat engem vun de folgende Labels kaaft hutt:

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NĒMMEN ENG ÄNTWERT)

	jo	nee	weess net
--	----	-----	-----------

1	EU Ecolabel	1	2	3
2	Österreichisches Umweltzeichen (Eisterräich)	1	2	3
3	Distintiu de garantia de calitate ambiental (Spuenien)	1	2	3
4	Ekologický šetrný výrobek (Tschechesch Republik)	1	2	3
5	NF Environnement (Frankräich)	1	2	3
6	Der Blaue Engel (Däitschland)	1	2	3

TRANSLATION

7	Környezetbarát Termék Védjegy (Ungarn)	1	2	3
8	Nordic Swan (Nordesch Länner)	1	2	3
9	Milieukeur (Holland)	1	2	3
10	Environmentálne vhodný produkt (EVP) (Slowakei)	1	2	3
11	Bra Miljöval (Schweden)	1	2	3
12	Prijatelj Okoliša (Kroatien)	1	2	3
13	Znak ekologiczny EKO (Polen)	1	2	3

NEW

QD12 JUST FROE WA QD10.1=1

QD12 Sot mir w.e.g., wéi vill Dir mat der folgender Ausso averstanen oder net averstane sidd:
"Ech vertrauen drop, dass Produite mat dem EU Ecolabel ëmweltfrëndlech sinn."

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

ganz averstanen	1
éischter averstanen	2
éischter net averstanen	3
guer net averstanen	4
weess net	5

NEW

UN ALLEGUER

QD13 Munch Produiten hunn en Ëmweltlabel, dat zertifidéiert, dass se ëmweltfrëndlech sinn. Wéi eng vun de folgende Meenungen entsprécht am meeschten Ärer eegener?

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Ëmweltzeeche spillen eng wichteg Roll bei Äre Kafdecisiounen	1
Ëmweltzeeche spillen keng wichteg Roll bei Äre Kafdecisiounen	2
Dir passt net op Labels/Ëmweltzeechen op	3
aner (SPONTAN)	4
weess net	5

NEW BASED ON FL256 Q3

(VIRLIESEN) Elo komme mir zu aneren Themen

QD14: CODEN 3, 4 A 5 SINN EXKLUSIV

TRANSLATION

QD14 Benutzt Dir manner oft Plastikstuten, déi just eemol kënnen benotzt ginn?

(VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

Jo, an de leschten 12 Méint	1,
Jo, och scho virun de leschten 12 Méint	2,
Nee	3,
Dir hutt se nach ni benotzt (SPONTAN)	4,
weess net	5,

NEW

QD15: '99' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WN'

QD15 Ärer Meenung no, wéi wichteg sinn déi folgend Saache fir Plastikoffall an Dreck op der Strooss ze reduzéieren?

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		ganz wichtig	Zimlech wichtig	net ganz wichtig	guer net wichtig	weess net
--	--	-----------------	--------------------	---------------------	---------------------	-----------

1	D'lokal Autoritéite mussen méi a besser Sammelbehälter oder Sammelplaze fir Plastikoffall bereetstellen	1	2	3	4	5
2	D'Leit misste geschoult ginn, wéi si hire Plastikoffall reduzéieren	1	2	3	4	5
3	D'Konsumente sollten eng Extratax fir Plastikproduite bezuelen, déi just eemol benotzt kënnen ginn (Besteck, Becheren, Telleren etc.)	1	2	3	4	5
4	D'Industrie an d'Butteker sollten en Effort maachen, fir d'Plastikverpackungen ze reduzéieren	1	2	3	4	5

TRANSLATION

5	D'Produite sollten esou designé sinn, dass d'Recycléiere vu Plastik méi einfach ass	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

NEW

QD16 Denkt Dir, datt an den leschten 10 Joer d'Loftqualitéit zu Lëtzebuerg ...?

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

besser ginn ass	1
déi selwecht bliwwen ass	2
méi schlecht ginn ass	3
weess net	4

NEW BASED ON FL360 Q2

QD17: CODEN 1 BIS 8 ROTEIEREN

QD17: MAX. 3 ÄNTWERTEN

QD17: '96' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'ANER'

QD17: CODEN 10 AN 11 SINN EXKLUSIV

QD17 Ärer Meenung no, vun de folgende Saachen, wat sinn oder wieren déi wierksamst Methoden, fir Problemer mat der Loftqualitéit ze behandelen?

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN)

Méi streng Pollutiounskontrolle vun den Aktivitéite vun den Industrien an vun der Energie-Produktioun duerchféieren	1,
Méi streng Kontrolle vun den Emissiounen vun neie Gefierer duerchféieren	2,
Verkéisrestriktiounen a verschmotzte Stied aféieren oder erhalen (z.B. Innenstadtmaut, Niddreg-Emissiounszonen, Accèsrestriktiounen)	3,
De Leit méi Informatiounen iwwer d'Konsequenze vun der Loftverschmutzung fir d'Gesondheet an d'Ëmwelt ginn	4,
Méi héich finanziell Fördereunge (z.B. Steierreduktiounen, Subsiden) gi fir Produktë mat engem niddregen Emissiounsniveau	5,
Eng besser Applikatioun vun der aktueller Legislatioun iwwer d'Loftqualitéit garantéieren	6,
Eng strenger Legislatioun iwwer d'Loftqualitéit aféieren	7,
D'Taxatioun vun Aktivitéiten, déi d'Loft verschmotzen, erhéijen	8,
aner (SPONTAN)	9,

TRANSLATION

näischt dovunner (SPONTAN)	10,
weess net	11,

NEW BASED ON FL360 Q9

QD18	Ärer Meenung no, op wéi engem Niveau kënnen d'Loftverschmutzungsproblemer am beschte behandelt ginn?
------	--

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Op EU-Niveau	1
Op nationalem Niveau	2
Op regionalem oder lokalem Niveau	3
aner (SPONTAN)	4
weess net	5

NEW BASED ON FL360 Q12

QD19: CODEN 1 BIS 6 ROTEIEREN

QD19: CODË 7 AN 8 SINN EXKLUSIV

QD19	Et gi verschidde Méiglechteete fir schiedlech Emissiounen, déi an d'Loft ginn, ze reduzéieren. Fir dës Problemer ze reduzéieren, hutt Dir eng vun de folgende Saachen an de leschten zwee Joer gemaach?
------	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH)

Dir hutt d'Heizung vun Ärer Wunneng mat héijen Emissiounen geännert (z.B. Kuel, Mazout oder Brennholz) zu engem mat nidderegen Emissiounen (z.B. Äerdgas, Pellets, Elektrizitéit, Solarenergie etc.)	1,
Dir hutt al Apparater, déi vill Energie verbrauchen (Boiler, Uewen, Spullmaschinn asw.) duerch nei Geräter ersat, déi e besseren Energieeffizienz-Taux hunn (zum Beispill Produit mam Label A+++ fir d'Energieeffizienz)	2,
Dir benotzt oft den ëffentlechen Transport, fuert Vëlo oder decidéiert, zu Fouss ze goen aplaz den Auto ze benotzen	3,
Dir hutt en elektrescht Gefier kaaft (Auto, Motorrad, Vëlo)	4,
Dir hutt en Auto mat nidderegen Emissiounen kaaft (z. B. en Hybridauto)	5,
Dir hutt Produkter mat nidderegen Emissiounen kaaft fir Aert Kamäinfeier oder Äre Barbecue (z.B. Briquetten aplaz Kuel)	6,
näischt dovunner (SPONTAN)	7,
weess net	8,

NEW BASED ON FL360 Q8

TRANSLATION

QD20	D'EU ënnerstëtzt Aktiounen an de Beräicher Ëmwelt, Naturschutz a Klimaschutz an all de Memberstaaten duerch finanziell Instrumenter wéi de LIFE Programm. Sot mir w.e.g., wéi vill Dir mat der folgender Ausso averstanen oder net averstane sidd: "D'EU sollt méi Suen a Projeten a Programmer fir d'Ëmwelt, den Naturschutz a Klimaschutz an der ganzer EU investéieren."
------	---

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

ganz averstanen	1
éischer averstanen	2
éischer net averstanen	3
guer net averstanen	4
weess net	5

NEW

Schwätze mer elo vun engem anere Sujet.

UN ALLEGUER

D1: "KENG ÄNTWERT" MUSS ALS CODE 11 ENCODÉIERT GINN

D1	Wa vu Politik geschwat gëtt, ginn oft d'Termen „Riets“ a „Lénks“ gebraucht. Wou géing Dir lech op folgender Skala positionéieren?
----	---

(ECRAN WEISEN) (NAISCHT VIRSCHLOEN, WANN D'PERSON ZÉCKT, NACH EMOL PROBEIEREN)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
LÉN									RIET
KS									S
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

REFUS (SPONTAN) 11

WEESS NET 12

EB87.4 D1

D7: KENG ÄNTWERT MUSS ALS CODE 16 ENCODEIERT GINN

D7	Wéi eng vu folgende Kategorië beschreift am beschten Är aktuell Situatioun?
----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

BESTUED ODER EREMBESTUED

TRANSLATION

Liewen ouni Kanner	1
Liewe mat Kanner aus dësem Bestiednes	2
Liewe mat Kanner aus engem fréiere Bestiednes	3
Liewe mat Kanner aus dësem Bestiednes a Kanner aus engem fréiere Bestiednes	4
NET BESTUED, ZESUMMELIEWEND MAT ENGEM PARTNER	
Liewen ouni Kanner	5
Liewe mat Kanner aus dëser Bezéiung	6
Liewe mat Kanner aus enger fréierer Bezéiung	7
Liewe mat Kanner aus dëser Bezéiung a Kanner aus enger fréierer Bezéiung	8
JONGGESELL	
Liewen ouni Kanner	9
Liewe mat Kanner	10
GESCHEET ODER GETRENNT	
Liewen ouni Kanner	11
Liewe mat Kanner	12
WITTMANN/WITTFRA	
Liewen ouni Kanner	13
Liewe mat Kanner	14
Aner (SPONTAN)	15
Refuséiert (SPONTAN)	16

EB87.4 D7

D10: "KENG ÄNTWERT" NET ERLAABT

D10 | Geschlecht

Mann	1
Fra	2

EB87.4 D10

D11: "KENG ÄNTWERT" NET ERLAABT

D11 | Wéi al sidd Dir?

--	--

EB87.4 D11

D8: KANN NET MÉI GROUSS SI WÉI D11

D8: "KENG ÄNTWERT" MUSS ALS CODE 98 ENCODEIERT GINN

TRANSLATION

D8	Wéi al waart Dir wéi Dir mat Äre Vollzäit-Studien opgehalen hutt?
----	---

(ENQ.: STELLT SÉCHER, DATT D'INTERVIEWT PERSOUN VERSTEET, DATT D8 IWWERT VOLLZÄIT-STUDIEN ASS) - (WANN "NACH AM GAANGEN ZE STUDEIEREN", '00' CODÉIEREN - WANN "KENG STUDIEN GEMAACH", '01' CODÉIEREN, WANN "REFUS", '98' CODÉIEREN - WANN "WEESS NET", '99' CODÉIEREN)
--

--	--

EB87.4 D8

D15b FROE WANN "AM MOMENT KENG BEZUELTEN AARBECHT", CODEN 1 BIS 4 BEI D15a
--

D15a&b: "KENG ÄNTWERT" NET ERLAABT

D15a&b: BILDSCHIERM NET WEISEN

D15a: WANN D15a=2 DANN D8=00

D15a: WANN D15<>2 AN D8=00 DANN D8 VERBESSEREN ODER D'ÄNTWERT BEI D15a ÄNNEREN
--

D15a	Wat ass Äre Beruff fir de Moment?
------	-----------------------------------

D15b	Hat Dir virdrun eng bezuelte berufflech Aktivitéit? Wat fir eng fir d'lescht?
------	---

(ECRAN NET WEISEN)

	D15a	D15b
	Aktuelle Beruff	Beruff virdrun
INAKTIV		
Persoun déi fir déi normal Akeef zoustänneg ass, sech ëm de Stot këmmert oder guer keng berufflech Aktivitéit huet	1	1
Schüler, Student	2	2
Zur Zäit ouni Aarbecht, Chômeur	3	3
Pensionnéierten oder aarbechtsonfäeg aus gesondheetleche Grënn	4	4
Fräiberuffler		
Bauer	5	5
Fëscher	6	6
Fräiberuffler (Affekot, Dokter, Expert-comptable, Architekt,...)	7	7

TRANSLATION

Geschäftsbesëtzer, Handwierker oder anere Selbststännegen	8	8
Geschäftsmann, Proprietär vun engem Betrib (ganz oder deelweis)	9	9
Salarié		
fest agestallte Member vun engem fräie Beruff (Affekot, Dokter, Expert-comptable, Architekt)	10	10
Cadre supérieur / dirigeant (PDG, Direkter)	11	11
Cadre moyen (Chef de département/chef de service, junior Manager, Schoulmeeschter, technesche Beruff)	12	12
Employéén déi déi meeschten Zäit um Büro schaffen	13	13
Employéén déi net am Büro schaffen mä ënnerwee sinn (Reesender, Chauffeur, ...)	14	14
Employéén déi net am Büro schaffen, (Servicepersonal, ewéi Spidol, Restaurant, Police, Pompjeen,...)	15	15
Viraarbechter	16	16
Qualifizéierten Aarbechter	17	17
Onqualifizéierten Aarbechter, Hauspersonal	18	18
Hat ni eng bezuelte berufflech Aktivitéit	19	19

EB87.4 D15a D15b

D25: KENG ÄNTWERT MUSS ALS CODE 4 ENCODEIERT GINN

D25 | Géift Dir soen, dass Dir an ... ?

(VIRLIESEN)

enger ländlecher Géigend oder engem Duerf wunnt	1
enger klenger oder mëttelgrousser Stad wunnt	2
enger grousser Stad wunnt	3
weess net	4

EB87.4 D25

D40a: MINIMUM = 01

D40a | Kënnt Dir mir soen wéivill Persoune vu 15 Joer a méi bei Iech am Stot liewen, Iech selwer mat abegraff?

(INT.: OPSCHREIWEN)

--	--

TRANSLATION

EB87.4 D40a

D40b: MINIMUM = 00

D40b Wéivill Kanner ënner 10 Joer liewen an Ärem Stot?

(INT.: OPSCHREIWEN)

--	--

EB87.4 D40b

D40c: MINIMUM = 00

D40c Wéivill Kanner vun 10 bis 14 Joer liewen an Ärem Stot?

(INT.: OPSCHREIWEN)

--	--

EB87.4 D40c

D43a&b: "KENG ÄNTWERT" NET ERLAABT

D43a Huet Äre Stot e Festnetz Telefon?

D43b Hutt Dir en mobilen Telefon / GSM ?

	D43a	D43b
	Festnetz	Mobil
Jo	1	1
Nee	2	2

EB87.4 D43a D43b

D60: "KENG ÄNTWERT" MUSS ALS CODE 4 ENCODEIERT GINN

D60 Am Laf vun dene leschten 12 Méint, géift Dir soen, dass Dir Schwieregkeeten hat all Är Rechnungen ze bezuelen Enn des Mounts?

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

de gréissten Deel vun der Zäit	1
Heiansdo	2
bal ni/ni	3
REFUS (SPONTAN)	4

TRANSLATION

EB87.4 D60

D62.1&2&3&4: "KENG ÄNTWERT" NET ERLAABT

D62: '95' AMPLAZ VUN 'KEEN INTERNETZOUANG' UWEISEN

D62 Kënnt Dir mir soen ob...?

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		All Dag oder bal all Dag	2-3 mol pro Woc h	Ong eféi er eem ol pro Woc h	2 oder 3 Mol de Mou nt	man ner dack s	ni	Keen Inter netz ouang (SPO NTA N)
--	--	---	-------------------------------	---	--	-------------------------	----	---

1	Dir den Internet bei lech, an Ärem Haus benotzt	1	2	3	4	5	6	7
2	Dir den Internet op Ärer Aarbecht benotzt	1	2	3	4	5	6	7
3	Dir den Internet op Ärem mobile Gerät benotzt (Laptop, Smartphone, Tablet, etc.)	1	2	3	4	5	6	7
4	Dir den Internet anzwousch anescht (Schoul, Universität, Internetcafé..) benotzt	1	2	3	4	5	6	7

EB87.4 D62

D63: "KENG ÄNTWERT" MUSS ALS CODE 8 ENCODEIERT GINN

D63 Géift Dir soen, dass Dir an Äre Stot zu ... gehéiert?

(BILDSCHIERM WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Der Aarbechterklass vun der Gesellschaft	1
Der ënneschter Mëttelschicht vun der Gesellschaft	2
Der Mëttelschicht vun der Gesellschaft	3
Der ieweschter Mëttelschicht vun der Gesellschaft	4
Der ieweschter Schicht vun der Gesellschaft	5

TRANSLATION

aner (SPONTAN)	6
näischt dovunner (SPONTAN)	7
Refuséiert (SPONTAN)	8
weess net	9

EB87.4 D63

D70: "KENG ÄNTWERT" MUSS ALS CODE 5 ENCODEIERT GINN

D70 Sidd Dir am Allgemenge mat dem Liewen dat Dir féiert ganz zefridden, éischer zefridden, éischer net zefridden oder guer net zefridden?

(NEMMEN ENG ÄNTWERT)

ganz zefridden	1
éischer zefridden	2
éischer net zefridden	3
guer net zefridden	4
Weess net	5

EB87.4 D70

D79 Ärer Meenung no, denkt Dir, dass a fënnef Joer Är Liewensëmstänn besser, manner gutt oder d'selwecht si wéi haut?

(NEMMEN ENG ÄNTWERT)

Besser	1
Manner gutt	2
D'selwecht/keng Ännerung	3
weess net	4

NEW

D71.1&2&3: "KENG ÄNTWERT" MUSS ALS CODE 4 ENCODEIERT GINN

D71 Wann Dir zesummen mat Frënn oder Bekannte sidd, géift Dir soen, dass Dir regelméisseg, heiansdo oder ni diskutéiert iwver?

(VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		Reegelméi sseg	heiansdo	ni	weess net
--	--	-------------------	----------	----	-----------

1	Themë vun der nationaler Politik	1	2	3	4
2	Themë vun der europäescher Politik	1	2	3	4

TRANSLATION

3	Themë vun der lokaler Politik	1	2	3	4
---	-------------------------------	---	---	---	---

EB87.4 D71

Q72.1&2: "KENG ÄNTWERT" MUSS ALS CODE 5 ENCODEIERT GINN

D72: '99' AMPLAZ VUN 'WN' UWEISEN

D72	Sot mir w.e.g., a wéi engem Ausmooss Dir mat all eenzelner vun de folgenden Aussoen averstanen oder net averstane sidd.
-----	---

(ECRAN WEISEN - VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		ganz averstane n	éischter averstane n	éischter net averstane n	guer net averstane n	weess net
--	--	------------------------	----------------------------	-----------------------------------	----------------------------	-----------

1	Meng Stëmm zielt an der EU	1	2	3	4	5
2	Meng Stëmm zielt zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5

EB87.4 D72

D73: '94' UM SCHIERM WEISEN AMPLAZ 'WEDER DAT EENT NACH DAT ANERT'

D73: "KENG ÄNTWERT" ALS CODE 4 ENCODÉIEREN

D73	Géift Dir soen, dass am Moment, am Allgemengen d'Saachen an déi richteg Richtung oder an déi falsch Richtung lafen?
-----	---

(VIRLIESEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN)

		D'Saache lafen an déi richteg Richtung	D'Saache lafen an déi falsch Richtung	Weder dat eent nach dat anert (SPONTAN)	weess net
--	--	---	--	--	-----------

1	zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
2	an der Europäescher Unioun	1	2	3	4

EB87.4 D73

TRANSLATION

D77	Wann et sech ëm eng Meenung handelt déi lech um Häerz läit, kënnst et do vir dass Dir Är Frënn, Är Famill oder Är Aarbechtskollegen dovun iwwerzeegt Är Meenung unzehuelen? Geschitt dat ...
-----	--

(VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT)

... dacks	1
... heiansdo	2
... seelen	3
... ni	4
Weess net	5

EB87.4 D77

D78: CODE "KENG ÄNTWERT" A CODE 6

D78	Wat fir e Bild hutt Dir am Allgemenge vun der EU, ass dat e ganz positiivt Bild, e relativ positiivt Bild, en neutraalt Bild, e relativ negatiivt Bild oder e ganz negatiivt Bild ?
-----	---

(NEMMEN ENG ÄNTWERT)

ganz positiivt Bild	1
relativ positiivt Bild	2
neutraalt Bild	3
relativ negatiivt Bild	4
ganz negatiivt Bild	5
weess net	6

EB87.4 D78

PROTOCOLE D'INTERVIEW

P1	Date de l'interview
----	---------------------

<input type="text"/>	<input type="text"/>	JOUR	<input type="text"/>	<input type="text"/>	MOIS
----------------------	----------------------	------	----------------------	----------------------	------

EB87.4 P1

P2	Heure du début de l'interview
----	-------------------------------

(ENQ. : DE 0 A 23 HEURE)

<input type="text"/>	<input type="text"/>	HEURE	<input type="text"/>	<input type="text"/>	MINUTES
----------------------	----------------------	-------	----------------------	----------------------	---------

EB87.4 P2

TRANSLATION

P3 Durée de l'interview en minutes

			MINUTES
--	--	--	---------

EB87.4 P3

P4: KENG ÄNTWERT NET ERLAABT

P4 Nombre de personnes présentes pendant l'interview, l'enquêteur inclus.

Deux (l'enquêteur et le répondant)	1
Trois	2
Quatre	3
Cinq et plus	4

EB87.4 P4

P5: KENG ÄNTWERT NET ERLAABT

P5 Coopération du répondant

Excellente	1
Bonne	2
Moyenne	3
Médiocre	4

EB87.4 P5

P6 Catégorie d'habitat

(CODES LOCAUX)

--	--

EB87.4 P6

P7 Région

(CODES LOCAUX)

--	--

EB87.4 P7

P8 Code postal

--	--	--	--	--	--	--	--

TRANSLATION

EB87.4 P8

P9 N° point de chute

--	--	--	--	--	--	--	--

EB87.4 P9

P10 N° enquêteur

--	--	--	--	--	--	--	--

EB87.4 P10

P11 EIDEL LOOSEN

--	--	--	--	--	--	--	--

EB87.4 P11

P13 NEMME FROEN AN LU, BE, ES, FI, EE, LV AN MT

P13 Langue de l'interview

Luxembourgeois	1
Français	2
Allemand	3

EB87.4 P13